

Official 2024 Special School Election Sample Ballot



Commissioner of Registration
495 Dr. Martin Luther King, Jr. Blvd.
Newark, New Jersey 07102

RETURN SERVICE REQUESTED



Postmaster: Please deliver by March 9th

Non-Profit Org.
U.S. Postage
PAID
New Brunswick, NJ
Permit No. 1

↔ Polling Location ↔

accessible polling location

Borough of Roseland * Polls Open - Urnas Abiertas - 2:00 pm - 8:00 pm

ATTENTION VOTER

Please study this sample ballot and its instructions carefully. It will assist you in voting and save time on Election Day.

IMPORTANT! All voters who can, should vote early in the day and thus avoid the possibility of congestion and inconvenience to themselves and others near the close of the polls.

ATENCIÓN VOTANTE

Favor de estudiar este ejemplo y sus instrucciones con cuidado. Le ayudará a votar y ahorrará tiempo el Día de las Elecciones.

¡IMPORTANTE! Todos los votantes que pueden, deben votar temprano por el día, y así evitarse la posibilidad de congestión e inconveniencia para ellos y otros al acercarse la hora de cerrar las urnas electorales.

AVISO: Para obtener información y material de votación en español, visite la Junta de Elecciones ó llame al Tel. 973-621-5037.

Esta papeleta bilingüe está preparada conforme al Acto Federal de Derechos para Votar de 1965, como enmendado. Usted puede traer esta muestra al lugar de votación.

Christopher J. Durkin
Essex County Clerk
Secretario del Condado de Essex

Official Special School Election

Tuesday, March 12, 2024, Essex County, New Jersey
Papeleta Oficial, Elección Escolar Especial, martes, el 12 de marzo de 2024
Borough of Roseland

BOND PROPOSAL QUESTION

The Board of Education of the Borough of Roseland in the County of Essex, New Jersey is authorized: (a) to provide for an addition, renovations, alterations and improvements at Lester Noecker School, including acquisition and installation of fixtures, furnishings and equipment, sitework and related work and costs; (b) to appropriate \$12,520,022 for such purposes and (c) to issue bonds of the school district therefore in the principal amount of \$12,520,022.

The final eligible costs of these projects authorized by this bond proposal and approved by the Commissioner of Education are \$4,538,755. The projects include \$0 for elements in addition to the facilities efficiency standards developed by the Commissioner of Education or not otherwise eligible for State support pursuant to N.J.S.A. 18A:7G-5(g). The State debt service aid percentage will equal 40% of the annual debt service due with respect to the final eligible costs of the projects. The Board of Education is authorized to transfer funds among the projects approved at this election.

Do you approve this bond proposal?

PREGUNTA SOBRE PROPUESTA DE BONOS

La Junta de Educación del Municipio de Roseland en el Condado de Essex, New Jersey está autorizada a: (a) realizar ampliaciones, renovaciones, modificaciones y mejoras en la Escuela Lester Noecker, incluida la adquisición e instalación de accesorios, mobiliario y equipo, trabajo de excavadora y trabajos y costos relacionados; (b) asignar \$12,520,022 para tales propósitos y (c) emitir bonos del distrito escolar por un monto principal de \$12,520,022.

Los costos finales elegibles de estos proyectos autorizados por esta propuesta de bono y aprobados por el Comisionado de Educación son \$4,538,755. Los proyectos incluyen \$0 para elementos además de los estándares de eficiencia de las instalaciones desarrollados por el Comisionado de Educación o que de otro modo no son elegibles para recibir apoyo estatal de conformidad con N.J.S.A. 18A:7G-5(g). El porcentaje de ayuda estatal al servicio de la deuda equivaldrá al 40% del servicio de la deuda anual adeudado con respecto a los costes finales subvencionables de los proyectos. La Junta de Educación está autorizada a transferir fondos entre los proyectos aprobados en esta elección.

¿Aprueba esta propuesta de bonos?

YES

NO



INSTRUCTIONS TO THE VOTER:

- Use only provided marker to mark your ballot.
- To vote on the Question, fill in the oval below the word "YES" or "NO" (from this ○, to this ●).
- Do not mark this ballot in any manner other than provided for and do not erase. If you spoil your ballot, return it for a fresh one. If you mark your ballot in such a way that your intent is unclear, your vote will not be counted.

INSTRUCCIONES PARA EL VOTANTE:

- Solo use el marcador proveído para marcar su papeleta.
- Para votar sobre el propuesto, rellene el óvalo abajo de la palabra "SÍ" o "NO" (de este ○, a este ●).
- No marque esta papeleta de ninguna otra manera que la provista y no borre. Si daña su papeleta, devuélvala para una nueva. Si marca su papeleta de tal manera que su intención no es clara, o si vota por mas del número de candidatos a ser electos a ese cargo, su voto no será contado.